

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Für die Artikelnummer: 1806131  
Artikelname: HYDROPORE XT MEN  
Farbnummer: 1134, 6116

des Herstellers JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

erklärt der Hersteller in alleiniger Verantwortung, dass der nachfolgend abgebildete Artikel HYDROPORE XT MEN, Nummer 1806131



den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Verordnung (EU) 2016/425, sowie der technischen Spezifikation vom Artikel HYDROPORE XT MEN, Nummer 1806131 vom 8/7/2018 entspricht.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(für und im Namen von) Firma

Idstein, 08.08.2018  
Ort, Datum

  
\_\_\_\_\_  
Markus Bötsch  
CSO

  
\_\_\_\_\_  
Jörg Wahlers  
CFO/COO

**EU DECLARATION OF CONFORMITY**

For the                      article number:        1806131  
                                  article name:            HYDROPORE XT MEN  
                                  colour number:        1134, 6116

of the manufacturer JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

the manufacturer declares under sole responsibility that the article shown below,  
HYDROPORE XT MEN, number 1806131

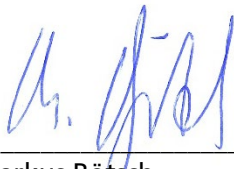


complies with the relevant harmonisation legislation of Regulation (EU) 2016/425, as  
well as the technical specification of article HYDROPORE XT MEN, number 1806131 of  
8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(for and on behalf of) Company

Idstein, 08.08.2018

Place, Date



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

за продукт №: 1806131  
наименование на продукта: HYDROPORE XT MEN  
номер на цвета: 1134, 6116

на производителя. JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

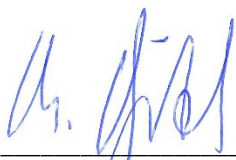
Производителят декларира единствено на негова отговорност, че долу показаният продукт HYDROPORE XT MEN, номер 1806131



отговаря на приложимото Законодателство на Общността за хармонизация според Регламент (ЕС) 2016/425, както и на техническата спецификация на продукта HYDROPORE XT MEN, номер 1806131 от 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(от името на фирмата) Фирма

Idstein, 08.08.2018  
град, дата



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

**EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ**

platné pro číslo výrobku: 1806131  
název výrobku: HYDROPORE XT MEN  
číslo barvy: 1134, 6116

od výrobce JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

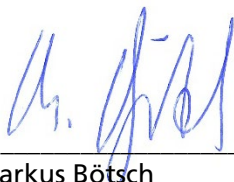
Výrobce na svou výhradní odpovědnost prohlašuje, že níže zobrazený výrobek  
HYDROPORE XT MEN, číslo 1806131



odpovídá příslušným harmonizačním předpisům nařízení (EU) 2016/425, jakož i  
technickým specifikacím výrobku HYDROPORE XT MEN, číslo 1806131 z 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
pro firmu / jménem firmy

Idstein, 08.08.2018  
místo, datum



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

For Artikelnummer: 1806131  
Artikelnavn: HYDROPORE XT MEN  
Farvenummer: 1134, 6116

producentens JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

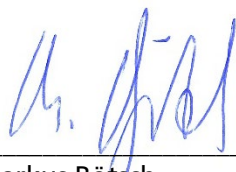
erklærer producenten med eneansvar, at den følgende afbildede artikel HYDROPORE XT MEN, nummer 1806131



opfylder de derom gældende harmoniseringsbestemmelser i forordningen (EU) 2016/425, samt de tekniske specifikation for artikel HYDROPORE XT MEN, nummer 1806131 for 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(for og på vegne af) Firma

Idstein, 08.08.2018  
\_\_\_\_\_



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO



## DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD COMUNITARIA (UE)

Para el                      Número de artículo: 1806131  
                                  Nombre de artículo: HYDROPORE XT MEN  
                                  Número de color: 1134, 6116

del fabricante            JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                                  Jack Wolfskin Kreisel 1  
                                  65510 Idstein  
                                  Germany

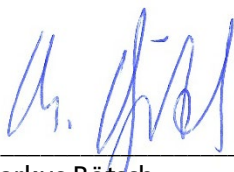
el fabricante declara bajo su responsabilidad exclusiva que el artículo a continuación reproducido HYDROPORE XT MEN, número 1806131



es conforme a las prescripciones legales de armonización pertinentes del Reglamento (UE) 2016/425, así como a las especificaciones técnicas del artículo HYDROPORE XT MEN, número 1806131 de fecha 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(por y en nombre de) empresa

Idstein, 08.08.2018  
Lugar, fecha



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON

Toote Artikli number: 1806131  
Artikli nimi: HYDROPORE XT MEN  
Värvi number: 1134, 6116

Tootja JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

kinnitab oma ainuvastutusel, et järgnevalt kujutatud artikkel HYDROPORE XT MEN, number 1806131

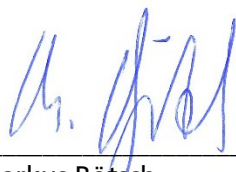


vastab määruse (EÜ) nr 2016/425 asjakohastele ühtlustamisnõuetele, samuti artikli HYDROPORE XT MEN, number 1806131 kuupäevast 8/7/2018 tehnilisele spetsifikatsioonile.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(Äriühingu jaoks ja nimel)

Idstein, 07.08.2018

Koht, kuupäev



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO



**EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

Tuotenumero: 1806131  
Tuotenimi: HYDROPORE XT MEN  
Värinumero: 1134, 6116

Valmistaja JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

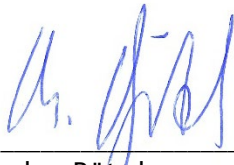
valmistaja vakuuttaa omalla vastuullaan, että alla oleva tuote HYDROPORE XT MEN,  
numero 1806131



vastaa asetuksen (EU) 2016/425 yhdenmukaistamislainsäädäntöä, samoin kun tuotteen  
teknistä eritelmaa HYDROPORE XT MEN, numero 1806131 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(varten ja puolesta) Yritys

Idstein, 08.08.2018  
Paikka, Päivämäärä



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

Pour                      Numéro d'article:    1806131  
                              Nom de l'article:    HYDROPORE XT MEN  
                              Numéro de couleur: 1134, 6116

du fabricant            JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                              Jack Wolfskin Kreisel 1  
                              65510 Idstein  
                              Germany

le fabricant déclare sous sa responsabilité exclusive que l'article figurant ci-dessous  
HYDROPORE XT MEN, numéro 1806131

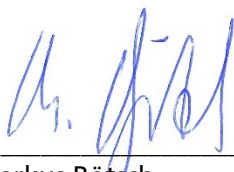


correspond aux directives d'harmonisation en vigueur du règlement (UE) 2016/425, ainsi  
qu'aux spécifications techniques de l'article HYDROPORE XT MEN, numéro 1806131 du  
8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(pour le compte et au nom de) société

Idstein, 08.08.2018

Lieu, date



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

**DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AE**

Maidir le: uimhir an bhaill éadaigh: 1806131  
ainm an bhaill éadaigh: HYDROPORE XT MEN  
uimhir dhatha: 1134, 6116

ón déantúsóir, JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

dearbhaíonn an déantúsóir faoina fhreagracht iomlán, maidir leis an mball éadaigh atá léirithe thíos, HYDROPORE XT MEN, uimhir 1806131

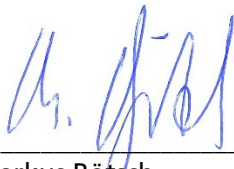


go gcloíonn an ball éadaigh leis an reachtaíocht ábhartha um chomhchuibhiú in Rialachán (AE) 2016/425, mar aon leis an tsonraíocht theicniúil de bhall éadaigh HYDROPORE XT MEN, uimhir 1806131 an 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(ar son agus thar ceann) Cuideachta

Idstein, 08.08.2018

Áit, Dáta



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

Za broj artikla: 1806131  
naziv artikla: HYDROPORE XT MEN  
broj boje: 1134, 6116

proizvođača JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

proizvođač na vlastitu odgovornost izjavljuje da artikl prikazan u nastavku HYDROPORE XT MEN, broj 1806131



odgovara relevantnim usklađenim zakonskim propisima Uredbe (EU) 2016/425, kao i tehničkoj specifikaciji artikla HYDROPORE XT MEN pod brojem 1806131 od 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(za i u ime) tvrtke

Idstein, 08.08.2018  
mjesto, datum



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A következő termékre vonatkozóan      termék cikkszám: 1806131  
termék neve: HYDROPORE XT MEN  
színkód: 1134, 6116

annak gyártója                      JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

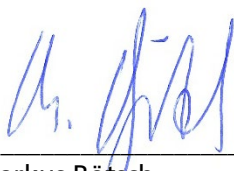
saját felelősségére nyilatkozik, hogy a következő ábrán szereplő HYDROPORE XT MEN  
nevű és 1806131 cikkszámú termék



a 2016/425 sz. (EU) Rendelet vonatkozó harmonizációs jogszabályainak valamint a  
HYDROPORE XT MEN nevű és 1806131 cikkszámú termékre vonatkozó, 8/7/2018-én/án  
kelt műszaki specifikációknak megfelel.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
cég (nevében)

Idstein, 07.08.2018  
helység, dátum



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Per il codice articolo: 1806131  
nome articolo: HYDROPORE XT MEN  
codice colore: 1134, 6116

del produttore JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

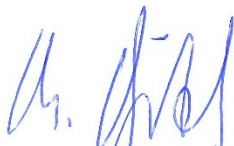
il produttore dichiara sotto la sua esclusiva responsabilità che l'articolo di seguito raffigurato HYDROPORE XT MEN, codice 1806131



soddisfa le normative armonizzate della Direttiva (UE) 2016/425 e le specifiche tecniche dell'articolo HYDROPORE XT MEN, codice 1806131 del 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(per e a nome di) Azienda

Idstein, 08.08.2018  
Località, data



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Skirta            Prekė Nr.:            1806131  
Prekės pavadinimas: HYDROPORE XT MEN  
Spalvos Nr.:        1134, 6116

Gamintojo      JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

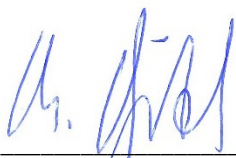
gamintojas deklaruoja, kad toliau vaizduojama prekė Nr. HYDROPORE XT MEN, 1806131



atitinka Reglamento (ES) 2016/425 derinamuosius teisės aktus bei prekės HYDROPORE XT MEN, Nr. 1806131 8/7/2018 technines specifikacijas.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
įmonės vardu

Idstein, 07.08.2018  
Vieta, data



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

**ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA**

Iekārta                      Preces numurs:            1806131  
                                    Preces nosaukums:      HYDROPORE XT MEN  
                                    Krāsas numurs:        1134, 6116

Ražotājs                    JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                                    Jack Wolfskin Kreisel 1  
                                    65510 Idstein  
                                    Germany

uzņemoties pilnu atbildību, paziņo, ka šī prece, kas ir identificēta pēc nosaukuma HYDROPORE XT MEN un numura 1806131

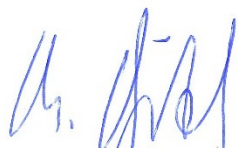


atbilst Regulas (ES) 2016/425 saskaņotajiem standartiem, kā arī preces HYDROPORE XT MEN tehniskajām specifikācijām, numuram 1806131 atbilstoši 8/7/2018 datumam.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Paredzēts uzņēmumam un tā vārdā

Idstein, 08.08.2018

Vieta, laiks



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO



## DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE

Għal Numru tal-prodott: 1806131  
Isem tal-prodott: HYDROPORE XT MEN  
Numru tal-kulur: 1134, 6116

tal-manifattur JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

il-manifattur jiddikjara, b'responsabbiltà unika tiegħu, li l-oġġett muri hawn taħt HYDROPORE XT MEN, numru 1806131



jikkonforma mal-leġislazzjoni rilevanti ta' armonizzazzjoni tar-Regolament (UE) 2016/425, kif ukoll l-ispeċifikazzjoni teknika tal-artikolu HYDROPORE XT MEN, numru 1806131 minn 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(għal u f'isem) il-kumpanija

Idstein, 08.08.2018  
Post, data



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## EU-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

Voor het                      artikelnummer:        1806131  
                                    artikelnaam:            HYDROPORE XT MEN  
                                    kleurnummer:        1134, 6116

van de fabrikant        JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                                    Jack Wolfskin Kreisel 1  
                                    65510 Idstein  
                                    Germany

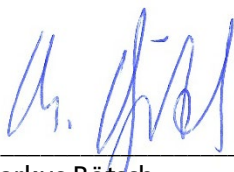
verklaart de fabrikant onder zijn volledige verantwoordelijkheid dat het hieronder afgebeelde artikel HYDROPORE XT MEN, nummer 1806131



voldoet aan de geldende harmonisatievoorschriften van Verordening (EU) nr. 2016/425, alsook aan de technische specificatie van artikel HYDROPORE XT MEN, nummer 1806131 d.d. 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(voor en namens) Firma

Idstein, 08.08.2018  
Plaats, datum



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

**DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE**

W zakresie Numer artykułu: 1806131  
Nazwa artykułu: HYDROPORE XT MEN  
Numer koloru: 1134, 6116

producenta JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

Producent oświadcza na swoją wyłączną odpowiedzialność, iż przedstawiony poniżej artykuł HYDROPORE XT MEN, numer 1806131



jest zgodny z właściwymi normami zharmonizowanymi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425, a także ze specyfikacją techniczną artykułu HYDROPORE XT MEN, numer 1806131 z dnia 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(dla oraz w imieniu) firmy

Idstein, 07.08.2018  
Miejscowość, data



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE

Relativamente ao número de artigo: 1806131  
nome do artigo: HYDROPORE XT MEN  
número da cor: 1134, 6116

do produtor JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

o fabricante declara, sob a sua exclusiva responsabilidade, que o artigo HYDROPORE XT MEN adiante reproduzido com o número 1806131

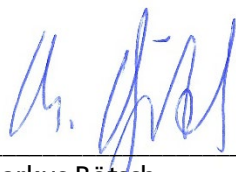


corresponde à legislação de harmonização aplicável da Diretiva (UE) 2016/425, bem como às especificações técnicas do artigo HYDROPORE XT MEN com o número 1806131 de 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(por e em nome de) Empresa

Idstein, 08.08.2018

Local, data



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Pentru Cod articol: 1806131  
Denumire articol: HYDROPORE XT MEN  
Cod culoare: 1134, 6116

al producătorului JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
Jack Wolfskin Kreisel 1  
65510 Idstein  
Germany

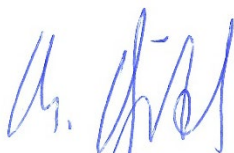
producătorul declară pe propria răspundere că articolul ilustrat mai jos HYDROPORE XT MEN, cod 1806131



corespunde prevederilor legale armonizate ale Regulamentului (UE) 2016/425, precum și specificațiilor tehnice ale articolului HYDROPORE XT MEN, cod 1806131 din 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(pentru și în numele) Firma

Idstein, 07.08.2018  
Localitatea, Data



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO

## PREHLÁSENIE EÚ O ZHODE

Pre                      Číslo artikla:            1806131  
                            Názov artikla:         HYDROPORE XT MEN  
                            Číslo farby:            1134, 6116

výrobcu                JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                            Jack Wolfskin Kreisel 1  
                            65510 Idstein  
                            Germany

prehlasuje výrobca vo výhradnej zodpovednosti, že nižšie vyobrazený artikel  
HYDROPORE XT MEN, číslo 1806131



zodpovedá dotknutým harmonizujúcim právnym predpisom nariadenia (EÚ) 2016/425,  
ako aj technickej špecifikácii artikla HYDROPORE XT MENHYDROPORE XT MEN, číslo  
1806131zo dňa 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(za a v mene) firma

Idstein, 08.08.2018  
miesto, dátum



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO



**EG- överensstämmelseintyg**

För                      Artiklnummer:      1806131  
                            Artiklnamn:        HYDROPORE XT MEN  
                            Färgnummer:     1134, 6116

Tillverkaren        JACK WOLFSKIN Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
                            Jack Wolfskin Kreisel 1  
                            65510 Idstein  
                            Germany

tillverkaren försäkrar härmed, på eget ansvar, att artikeln nedan HYDROPORE XT MEN, med nummer 1806131

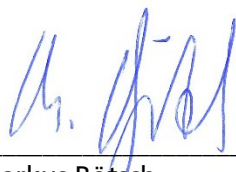


följer den relevanta harmoniseringslagstiftningen i förordning (EU) 2016/425 och att artikelns tekniska specifikation HYDROPORE XT MEN, motsvarar nummer 1806131 från 8/7/2018.

JACK WOLFSKIN  
Ausrüstung für Draussen GmbH & Co. KGaA  
(för och på uppdrag av) Företag

Idstein, 08.08.2018

Ort, Datum



Markus Bötsch  
CSO



Jörg Wahlers  
CFO/COO